

ORĘDOWNIK MIASTA BYDGOSZCZY

Redakcja i Administracja:

Magistrat miasta Bydgoszczy, ratusz pokój nr. 15.
Czynna codziennie od godz. 8-ej do 3-ej po południu
Za redakcję odpowiada radaea Tytus Podolski.

Prenumerata: miesięcznie 50 groszy



Ogłoszenia:

Wiersz szerokości 66 mm 20 groszy. — Przy
powtarzającym się ogłoszeniu udzielamy rabatu.

Nakładem: Magistrat Miasta Bydgoszczy.
Drukiem Drukarni Bydgoskiej S. A. (Dzien. Bydg.)

№ 11.

Bydgoszcz, sobota, dnia 1 czerwca 1929 r.

Rok XLV.

Treść numeru 11.

- | | |
|--|---|
| 124. Z obrad Rady Miejskiej . . . str. 101 | 132. Obwieszczenie dot. wyłożenia listy imiennej o wymiarze podatku przemysłowego — obrotowego dla płatników prawego brzegu Brdy . str. 105 |
| 125. Dot. „Przeglądu Samorządowego” nr. 21 str. 102 | 133. Wygaśnięcie zarazy u świni, należącej mistrzowi rzeźnickiemu Karolowi Rosenke, zamieszkałemu w miejscu przy Nowodworskiej 27str. 106 |
| 126. Lctne inspekcje porządkowo-sanitarne z ramienia Urzędu Wojewódzkiego str. 102 | 134. Różyce stwierdzono u świni, należącej Balterowi, zamieszk. przy ul. Nakielskiej 101 str. 106 |
| 127. Obwieszczenie dot. lustracji sanitarnej w Bydgoszczy str. 103 | 135. Pomór i różyce stwierdzono u świni, należącej Dominikowi Sznajderowi, zamieszk. przy ul. 3-go Maja nr. 12 a str. 106 |
| 128. I-szy dodatek do statutu z dnia 7. I. 1924 roku o poborze opłat targowych etc. str. 103 | 136. Pomór stwierdzono u świni, ubitej w dniu 24. 4. br. w tut. Rzeźni Miejskiej przez Juliana Zubkę i pochodzącej od właściciela Józefa Zielińskiego w Wtelnie. str. 106 |
| 129. Rozporządzenie Pana Wojewody Poznańskiego dot. czasu ochronnego dla sarń — kozłów str. 104 | |
| 130. Obwieszczenie dot. przetargu generalnego na roboty dekararskie, blacharskie i zduńskie str. 105 | |
| 131. Obwieszczenie o sprzedaży traw na łąkach w majątności Łabiszyńskiej str. 105 | |

124.

Z obrad Rady Miejskiej.

10-te posiedzenie Rady Miejskiej, odbyte w piątek, dnia 17 maja 1929 r. o godz. 6.30 wieczorem. Komplet członków Rady Miejskiej: 60. Obecnych radnych 37, nieobecnych z uniewinnieniem 6, bez uniewinnienia 17.

1. Wprowadzono w urząd nowowybranych i przez p. wojewodę zatwierdzonych radców miejskich pp. inż. Adama Piotrowskiego i Albina Rybarczyka.

2. Uczczono p. Wiśniewskiego Tomasza z okazji 25-lecia pracy zawodowej w służbie miejskiej.

Wybrano:

3. p. Maksymiljana Poczekaja, zamieszk. przy Pl. Piastowskim 7 na opiekuna społecznego III obwodu.

Uchwalono:

4. projekt statutu fundacji stypendjalnej miasta Bydgoszczy dla wyszkolenia rzemieślników w zakładach rzemieślniczo-przemysłowych;

5. uwzględnić zniżki art. 27 ustawy o państwowym podatku dochodowym (Dz. U. nr. 58 poz. 411 z r. 1925) przy wymiarze dodatku komunalnego do państw. podatku dochodowego, t. j. wymierzać rzeczony dodatek — jak dotychczas — od takiego dochodu, od jakiego władze skarbowe pobierają państwowy podatek dochodowy;

6. statut o opłatach od umów o odpłatne przeniesienie własności nieruchomości;

7. wypłacić 16 pułkowi ułanów 250 zł. z funduszy Rady Miejskiej na nagrodę na zawody sportowe z okazji 10-lecia;

8. przyjąć p. adwokata Śpikowskiego na stanowisko referendarza administracji miejskiej;

9. przyznać XXI Okręgowi Wlkp. Związku Kół Śpiewaczych w Bydgoszczy sumę 1.500 zł. tytułem subwencji na Wszechsłowiański Zjazd Śpiewaczy w dniach 19 i 20 maja rb. w Poznaniu.

125.

„Przegląd Samorządowy“ nr. 21.

Numer 21 organu Związku Miast Polskich p. t. „Przegląd Samorządowy“ zawiera następujące prace:

1) Edward Jezierski — „Samorząd miejski na P.W.K.“ — Krótki opis pawilonu Związku Miast Polskich z wymienieniem działów ekspontów, jakie się tam znajdują.

2) Z cyklu odczytów Związku Miast Polskich. Streszczenie drugiego z kolei odczytu Związku Miast Polskich, wygłoszonego przez Dr. K. Windakiewicza na temat organizacji stolic.

3) Z posiedzenia Komisji Głównej Państwowej Rady Rozbudowy Miast. W dniu 14 maja br. odbyło się posiedzenie Komisji, na którym poruszona została sprawa kredytów budowlanych i rozdziału kontyngentu, sprawa utworzenia Inspektoratu Budowlanego, oraz uchwalono wnioski zmierzające

do przekazania na mieszkanie tych budynków rządowych, które albo stoją pustkami albo są nieodpowiednio wykorzystane.

4) T. Toeplitz — IV Kongres Międzynarodowego Związku Miast. Sprawozdanie z Kongresu, odbytego w marcu br. w Sewilli, ze współudziałem delegacji Związku Miast.

5) Towarzystwo Wymiany z Zagranicą Młodzieży Szkolnej podczas wakacyj letnich. Apel do miast o popieranie Towarzystwa bądź przez subsydia bądź też przez dawanie na okres letni odpowiednich pomieszczeń dla młodzieży..

6) O współdziałanie w Darze Narodowym im. Skłodowskiej-Curie.

7) Orzecznictwo Najwyższego Trybunału Administracyjnego w sprawach samorządu miejskiego. Prawo wyłączności na budowę i utrzymanie rzeźni.

8) Praktyka administracyjna. Czy budżet niezatwierdzony w terminie 60 dni staje się prawomocnym.

9) Kronika. Z życia miast.

10) Z czasopism.

11) Komunikaty: a) Sprawozdanie z Walnego Zjazdu Delegatów Koła Miast Wielkopolski; b) Z działalności Państwowej Nacionalnej Rady Zdrowia.

126.

Lotne inspekcje porządkowo-sanitarne z ramienia Urzędu Wojewódzkiego.

Celem stwierdzenia postępów akcji uporządkowania domostw w Poznaniu zarządził Pan Wojewoda w dniu 25 kwietnia roku bieżącego I-szą masową inspekcję domów. W inspekcji wzięło udział 41 zaufanych urzędników wojewódzkich jako inspektorów, którzy poddali na kilkudziesięciu ulicach rewizji sienie i schody domów, podwórza wraz ze znajdującymi się na nich ustępami, śmietnikami i ewentualnie gnojownikami na obwodzie miasta. Zbadano 260 domów. Właściciele domów, u których

stwierdzono braki zasadniczych i elementarnych wymagań porządkowo-sanitarnych zostaną pociągnięci do odpowiedzialności i w myśl obowiązujących przepisów ukarani, podczas gdy właściciele wzgl. zarządcy domów, będących wzorami pod względem czystości przedstawieni zostaną Ministerstwu do nagrody.

Następna lotna inspekcja masowa odbędzie się w bieżącym tygodniu — za nią nastąpią inne aż do zbadania stanu wszystkich domów w Poznaniu.

Podobne lotne inspekcje zarządzi Pan Wojewoda w dniach najbliższych po miastach, miasteczkach i wsiach województwa przez urzędników starościńskich, niezależnie od kontroli, która się już odbywa przez Wojewódzkiego Inspektora.

Oczy całe Polskę zwracać się będą niebawem ku Poznaniowi i województwu poznańskiemu. Koniecznym więc jest, by Wielkopolska była wzorem, tak pod względem czystości, jak i estetycznego wyglądu. Ku temu też zmierzają wszelkie zarządzenia odpowiedzialnych za czystość i prawidłowe stosunki higieniczne czynników.

Przeprowadzenie całej akcji porządkowo-sanitarnej na obszarze całego województwa porucił Wojewoda Poznański Inspektorowi Wydziału Zdrowia Publicznego.

Bydgoszcz, dnia 22. 5. 1929.

**Miejski Urząd Bezpieczeństwa
i Porządku Publicznego.**

H a ń c z e w s k i, radca miejski.

L. dz. 4174/29 IV.

127.

Obwieszczenie.

Z końcem maja i początkiem czerwca rb. przeprowadzona będzie lustracja sanitarna w Bydgoszczy. W związku z tem wzywam wszystkich właścicieli nieruchomości, dzierżawców względnie ich prawnych zastępców do utrzymania budynków w wzorowej czy-

stości. Domy, które przez uszkodzenia zewnętrzne oszpecają estetyczny wygląd ulicy, winny być otynkowane a płoty i parkany pomalowane. Klatki schodowe, podwórza, ustępy, śmietniki itp. winny znajdować się również w porządku.

Powyższe dotyczy także właścicieli hotelów, restauracyj, kawiarni, jadalni, sklepów spożywczych i in., u których również przeprowadzona zostanie rewizja.

Osoby, objekty których ujawnią przy lustracji niedomagania pod względem higieniczno-sanitarnym i budowlanym, ulegną surowej karze.

Bydgoszcz, dnia 18 maja 1929.

**Miejski Urząd Bezpieczeństwa
i Porządku Publicznego.**

H a ń c z e w s k i, radca miejski.

L. dz. 4160/29 IV.

128.

I-szy dodatek

**do statutu z dnia 7. I. / 24. I. 1924 r. o poborze
opłat targowych na rzecz miasta Bydgoszczy,
ogłoszonego w nr. 11 Orędownika Urzędowego
miasta Bydgoszczy z dnia 15. III. 24 r.**

I. Za miejsce zajęte przez:

- | | |
|---|---------|
| a) namiot, rusztowanie z drążków, stół, kupę, od 1 mtr. kw. | 0.40 zł |
| § 3 otrzymuje brzmienie następujące:
Opłaty targowe wynoszą: | |
| b) kosz plecny, skrzynie, beczkę, naczynia do ryb i inne większe naczynia | 0.20 „ |
| c) kosz ręczny, miech i inne małe naczynia | 0.15 „ |

II. Za miejsce zajęte przez:

- | | |
|--|--------|
| a) wózek ręczny lub ciągniony psami | 0.20 „ |
| b) wóz ciągniony przez inne zwierzę | 0.50 „ |
| c) wóz ciągniony przez dwoje innych zwierząt | 0.80 „ |
| § 4 otrzymuje brzmienie następujące: | |

Gdzie nie podano osobnej normy targowego wynosi takowa od mtr. kw.

- a) przy zajmowanej przestrzeni większej od 1 mtr. kw. 0.40 zł
- b) przy zajmowanej mniejszej przestrzeni od 1 mtr. kw.
 - 1. za przestrzeń $1/10-1/4$ m² 0.15 „
 - 2. za przestrzeń $1/4-1/2$ m² 0.20 „
 - 3. za przestrzeń $1/2-1$ m. kw. 0.40 „

Jako minimalną powierzchnię do obliczenia targowego uważa się $1/10$ mtr. kw. Od powierzchni mniejszych targowego się nie pobiera.

Dodatek niniejszy w brzmieniu powyższym ogłoszony, uchwalony został przez Radę Miejską dnia 25. IV. 1929 r. na podstawie art. 27 ustawy z dnia 11. VIII 1923 r. o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych (Dz. U. nr. 94 poz. 747).

Bydgoszcz, dnia 18. III. / 25. IV. 29 r.

W nieobecności prezydenta miasta:

(—) **Dr. Chmielarski**,
wiceprezydent miasta.

(—) **Tubielewicz**,
p. o. decernenta.

Powyższy dodatek ogłasza się na podstawie art. 47 ustawy z dnia 11. VIII 1923 r. o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych (Dz. U. nr. 94 poz. 747).

Bydgoszcz, dnia 13 maja 1929 r.

Magistrat — Urząd Podatkowy.

(—) Wache, radca miejski.

L. dz. Pd. 4469/29.

129.

Poznań, dn. 22. V. 1929.

Wojewoda Poznański.

L. dz. 16271/29 I.

Przedmiot: Ochrona sarn-kozłów.

Rozporządzenie

o rozszerzenie czasu ochronnego dla sarn-kozłów.

Na podstawie ust. 2 lit. a) art. 51 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dn.

3 grudnia 1927 r. o prawie łowieckim (Dz. Ust. R. P. nr. 119 poz. 934) oraz rozporządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 17-go marca 1928 roku o przekazaniu Wojewodom niektórych uprawnień Ministra Rolnictwa, wynikających z art. 51 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 3-go grudnia 1927 roku o prawie łowieckim (Dz. U. R. P. nr. 45 poz. 448) zarządzam na obszar całego Województwa co następuje:

§ 1.

Na przeciąg roku 1929 zabraniam polować na sarny-kozły w czasie od 1-go października do 15-go czerwca. Na zwierzynę tę wolna zatem w roku 1929 polować tylko w czasie

od 16 czerwca do 30 września.

§ 2.

Winni naruszenia przepisów niniejszego rozporządzenia podlegają karze przewidzianej w art. 77 l. 3 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 3-go grudnia 1927 r. o prawie łowieckim.

§ 3.

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia w Poznańskim Dzienniku Wojewódzkim.

Równocześnie uchylam rozporządzenie moje z dnia 7-go listopada 1928 roku l. dz. 30116/29 I. (Pozn. Dz. Wojewódzki nr. 47, poz. 623) w odniesieniu do sarn-kozłów.

Wojewoda:

w z. (—) Dr. Graszyński.

Powyższe ogłasza się.

Bydgoszcz, dnia 27 maja 1929 r.

**Miejski Urząd Bezpieczeństwa
i Porządku Publicznego.**

w z. (—) Weber, dyr. biur.

L. dz. 12736/29 I.

130.

Przetarg generalny na roboty dekarские, blacharskie i zduńskie.

8-me Okręgowe Szefostwo Budownictwa w Toruniu ogłasza na dzień 3 czerwca br. przetarg nieograniczony na roboty dekarские, blacharskie i zduńskie w garnizonach Toruń, Bydgoszcz, Grudziądz, Inowrocław, Włocławek, Starogard, Chełmno, Gniew, Chojnice i Brodnica.

Ofertę i kosztorys ofertowy należy składać w zapieczętowanej laskiem jednej kopercie firmowej z napisem wskazującym zawartość, którą należy włożyć do koperty bez firmy i nieprzejrzystej, zapieczętować i umieścić tylko napis „Oferta na roboty dekarские, blacharskie względnie zduńskie i nadesłać do 8-go Okręgowego Szefostwa Budownictwa w Toruniu, ul. Łazienna 11 do godziny 10-ej. Komisyjne otwarcie ofert nastąpi o godz. 10-ej.

Do oferty należy dołączyć:

1) kwit na wpłacone do Kasy Skarbowej wadium w wysokości 100 zł dla każdego garnizonu.

2) Poświadczony odpis świadectwa przemysłowego dla firm, którego jeszcze nie przedłożyły, podpisaną ofertę, że warunki ogólne i szczegółowe obowiązujące przy robotach i dostawach wojskowych są oferentowi znane i oferent takowym się podporządkowuje.

W ofercie należy dokładnie zaznaczyć, na który garnizon oferent reflektuje. Obniżenie procentowe podanych w kosztorysie ofertowym cen, musi być jednolite dla wszystkich pozycji. Oferty można składać tylko na drukach, które są do nabycia za zwrot kosztów w wysokości 2 zł za jeden egzemplarz w 8 Okręg. Szefostwie Budownictwa, tamże są również wyłożone do wglądu warunki ogólne i szczegółowe.

Oferty nieodpowiadające powyższym warunkom nie będą przez komisję przetargową rozpatrywane.

8-me Okręgowe Szefostwo Budownictwa zastrzega sobie prawo przeprowadzenia dodatkowego ustnego przetargu i wyboru oferenta według swego uznania.

Z-ca Szefa Budownictwa O. K. VIII.

(—) Inż. L. Jarosławski. kapitan.

131.

Sprzedaż traw

na łąkach w majątności Łabiszyńskiej, obecnie należącej do Państwowego Banku Rolnego, odbędzie się przez licytację za gotówkę w Pszczółczynie u p. Mazurka w poniedziałek, dnia 10 i we wtorek, dnia 11 czerwca br.

Sprzedawane będą łąki: Pszczółskie rozmiar I, II, III, łąka po nauczycielu, łąka Grunwaldzka, łąka Poprzeczna, Jezioro pod Rzywnem, Kliny pod Ostrowem, łąka t. zw. Za Czajkowskim, łąka po komornikach Pszczółskich.

Trawy z łąk Sosnowieckich będą sprzedawane w dniu 24 czerwca 1929 r. Początek zawsze o godz. 10 rano.

Pszczółczyn, dn. 28 maja 1929 r.

Państwowy Bank Rolny
Oddział w Poznaniu.

132.

Obwieszczenie.

Lista imienna o wymiarze podatku przemysłowego — obrotowego dla płatników prawego brzegu Brdy (II Urząd Skarbowy podatków i opłat skarbowych) wyłożona jest do przeglądu na przeciąg 4 tygodni w lokalu Magistratu — Urząd Podatkowy — Nowy Rynek nr. 1, wejście I, I piętro, pokój nr. 25.

Bydgoszcz, dnia 15 maja 1929 r.

Magistrat — Urząd Podatkowy.

(—) Wache, radca miejski.

L. dz. Pd. 4420/29.

133.

Zaraza

u świni, należącej mistrzowi rzeźnickiemu Karolowi Rosenke, zamieszkałemu w miejscu przy ul. Nowodworskiej 27, **wygasła**. Środki ochronne znosi się.

Bydgoszcz, dnia 18. 5. 1929 r.

**Miejski Urząd Bezpieczeństwa
i Porządku Publicznego.**

Hańczewski, radca miejski.

L. dz. 3435/29 IV.

134.

Różycę

stwierdzono u świni, należącej Balterowi, zamieszkałemu przy ulicy Nakielskiej 101. Zarządzam środki ochronne.

Bydgoszcz, dnia 4. 5. 1929 r.

**Miejski Urząd Bezpieczeństwa
i Porządku Publicznego.**

Hańczewski, radca miejski.

L. dz. 3754/29 IV.

135.

Pomór i różycę

stwierdzono u świni, należącej Dominikowi Sznajderowi, zamieszkałemu przy ul. 3 Maja 12 a. Zarządzam środki ochronne.

Bydgoszcz, dnia 4. 5. 1929 r.

**Miejski Urząd Bezpieczeństwa
i Porządku Publicznego.**

Hańczewski, radca miejski.

L. dz. 3753/29 IV.

136.

Pomór

stwierdzono u świni, ubitej w dniu 24. 4. br. w tut. Rzeźni Miejskiej przez Juliana Żubkę i pochodzącej od właściciela Józefa Zielińskiego z Wtelna. Środki ochronne zostały zarządzane.

Wyprowadzenie trzody chlewnej z zagrody Zielińskiego jest dozwolone tylko za zgodą Starostwa i do natychmiastowego uboju.

Bydgoszcz, dnia 4. 5. 1929 r.

**Miejski Urząd Bezpieczeństwa
i Porządku Publicznego.**

Hańczewski, radca miejski.

L. dz. 3755/29 IV.